

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਥਾਣੀ

ਤੇ

ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੱਤਰਨ

ਸੰਪਾਦਕ
ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ

ਇਸੇ ਕਲਮ ਤੋਂ :

- ਡਾ. ਕਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ : ਚਿੰਤਨ ਤੇ ਸਿਰਜਣਾ (2006)
- ਮਾਰਕਸਵਾਦੀ ਸਾਹਿਤ ਚਿੰਤਨ (2012)

ਸੰਪਾਦਨ :

- ਕੁਸ਼ਲਾ ਸੱਚ (ਸ਼ਾਇਗੀ ਉਗਰਸੈਨ ਹੁਸੈਨੀ) (2015)
- ਪਰਵਾਸੀ ਸਹਿਤਕਾਰ ਪ੍ਰਮਿੰਦਰ ਸੌਢੀ : ਰਚਨਾ ਤੇ ਸੰਵਾਦ (2015)
- ਅਮਲਤਾਸ (ਪਰਮਿੰਦਰ ਸੌਢੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਅੰਕ) (2015)
- ਬਲਦੇਵ ਸਿੰਘ ਸੜਕਨਾਮਾ ਦੀ ਨਾਵਲਕਾਰੀ : ਪ੍ਰਵਚਨ ਦੇ ਪ੍ਰਸੰਗ (2015)
- ਜਗਦੀਸ਼ ਸਚਦੇਵਾ ਦਾ ਰੰਗਮੰਚ ਸੰਸਾਰ (2019)
- ਕਲਾਮ ਮੇਲਾ ਰਾਮ ਤਾਇਰ (2019)

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਨ ਅਧੀਨ :

- ਕੁੰਭ, ਕੁਭਕਾਰ ਤੇ ਕੁੰਭਕਾਰੀ

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ

ਤੇ

ਪੰਜਾਬ ਚਿੰਤਨ

ਸੰਪਾਦਕ :

ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ



ਸਰਬਤ ਦਾ ਭਲਾ ਚੈਰੀਟੇਬਲ ਟਰੱਸਟ (ਰਜਿ.)

4177, ਅਰਬਨ ਇਸਟੇਟ, ਫੇਸ 11
ਪਟਿਆਲਾ, ਪੰਜਾਬ, ਇੰਡੀਆ

GURU NANAK BANI TE PUNJABI CHINTAN

Edited by

DR. NARESH KUMAR

Post Graduate Punjabi Department,
Baring Union Christian College, Batala
(M) 098788-89269
E-mail : nareshaman2002@yahoo.co.in

Published By :

Sarbat Da Bhala Charitable Trust (Regd.)
4177 Urban Estate, Phase 11
Patiala, Punjab, India

ISBN 978-81-943116-5-2

© ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ

ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ 2019



ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ :

ਸਰਬਤ ਦਾ ਭਲਾ ਚੈਰੀਟੇਬਲ ਟਰੱਸਟ (ਰਜਿ.)

4177, ਅਰਬਨ ਇਸਟੇਟ, ਫੇਸ 11
ਪਟਿਆਲਾ, ਪੰਜਾਬ, ਇੰਡੀਆ

ਛਾਪਕ :

ਪੰਡਿਤਵੈਲ, 146 ਇੰਡਸਟ੍ਰੀਅਲ ਫੋਕਲ ਪੁਆਇੰਟ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ
550ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਉਤਸਵ

ਨੂੰ

ਸਮਰਪਿਤ

-੦-

ਫਿਰ ਉਠੀ ਆਖਿਰ ਸਦਾ ਤੱਹੀਦ ਕੀ ਪੰਜਾਬ ਸੇ।
ਹਿੰਦ ਕੋ ਇਕ ਮਰਦਿ ਕਾਮਿਲ ਨੇ ਜਗਾਇਆ ਖਾਬ ਸੇ।
(ਮੁਹੰਮਦ ਇਕਬਾਲ)

-੦-

ਤਤਕਰਾ

ਮੁੱਖ ਲੇ ਸ਼ਬਦ — ਗ. ਪ੍ਰਭਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਹੁਗਾਰਾ (ਫੈਸਿਲਟ ਮੁਹਾਰੀ, ਪੰਜਾਬ) 9

ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਖਾਣੀ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੰਤਨ ਪ੍ਰਗਤਿ ਦੇ
ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕਰਦਿਆਂ — ਹਾ. ਜੀਗ. ਪ੍ਰਭਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਹੁਗਾਰਾ 11

ਭੁਮਿਕਾ — ਹੁਗਾਰਾ 13

• ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਜੀ	17
— ਮੌਲਾ ਬਖਸ਼ ਕੁਝਤਾ (ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੀ)	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ	21
— ਬਾਵਾ ਬੁੱਧ ਸਿੰਘ	
• ਜਪੁ ਜੀ ਦੀ ਮਹੱਤਾ	43
— ਹਰਨਾਮ ਸਿੰਘ ਸਾਨ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦਰਸ਼ਨ	58
— ਪ੍ਰੰਤੂ. ਪੂਰਨ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ	83
— ਪ੍ਰੰਤੂ. ਤੇਜਾ ਸਿੰਘ ਤੇ ਛਾ. ਹੰਡਾ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਜੀ ਦਾ ਸ਼ਖਸੀ ਜੀਵਨ	102
— ਪ੍ਰੰਤੂ. ਤੇਜਾ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ (1469 ਤੋਂ 1539 ਈਸਵੀ)	109
— ਲਾਲ ਸਿੰਘ	
• ਰਚਿ ਸਤਿਨਾਮ	125
— ਉਸੋ	

• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇ ਜਪੁ ਦਾ ਬੈਧਿਕ ਰਹੱਸ	155
—ਪ੍ਰੋ. ਸੰਤ ਸਿੰਘ ਸੇਖੋ	
• ਬਾਬਰਵਾਣੀ	167
—ਪ੍ਰੋ. ਕਿਸ਼ਨ ਸਿੰਘ	
• ਫਰੀਦੋਂ ਨਾਨਕ, ਨਾਨਕੋਂ ਫਰੀਦ	189
—ਨਜ਼ਮ ਹੁਸੈਨ ਸੱਯਦ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੀ ਸਾਹਿਤਕ ਪ੍ਰਤਿਭਾ	199
—ਦੀਵਾਨ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਭਾਸ਼ਾ	207
—ਡਾ. ਹਰਕੀਰਤ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦਾ ਕਾਵਿ-ਸ਼ਾਸਤਰ	227
—ਤਰਲੋਕ ਸਿੰਘ ਕੰਵਰ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਦੀ ਵਿਦਰੋਹੀ ਸੁਰ	237
—ਕੇਸਰ ਸਿੰਘ ਕੇਸਰ	
• ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ : ਕਾਵਿ-ਪ੍ਰਕਿਰਤੀ ਅਤੇ ਅਧਿਐਨ ਵਿਧੀ	243
—ਡਾ. ਜਗਬੀਰ ਸਿੰਘ	
• ਸਿਧ ਗੋਸਟਿ	255
—ਡਾ. ਜਗਬੀਰ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਤੇ ਸਰਬ-ਸਾਂਸਾ ਭਾਰਤੀ ਸਭਿਆਚਾਰ	263
—ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਅਤੇ ਵੇਦਾਂਤ	275
—ਭਾਈ ਜੋਧ ਸਿੰਘ	
• ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਵਿਚ ਕੁਦਰਤ ਦੇ ਸੰਕੇਤ	295
—ਹਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਪੰਨ੍ਹ	

- ਸੁਰਤਿ ਸਬਦ : ਨਾਮਿ ਰਤੇ ਸਿਧ ਗੋਸਟਿ ਹੋਇ 324
—ਅਮਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਗਰੇਵਾਲ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦਾ ਸੱਚ 340
—ਪ੍ਰੰਤੀ ਸਵਰਨ ਸਿੰਘ
- ਗੁਰੂ ਮੂਰਤਿ : ਦਰਸ਼ਨ ਤੋਂ ਦਰਸ਼ਣ ਵੱਲ 342
—ਪ੍ਰੰਤੀ ਅਵਤਾਰ ਸਿੰਘ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸੰਵੇਦਨਾ 347
—ਡਾ. ਮਨਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੀ 'ਯੁਗ-ਬਿੰਬ' ਭਾਸ਼ਾ 354
—ਡਾ. ਮਿੰਨੀ ਸਲਵਾਨ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ-ਬਾਣੀ : ਨਾਰੀ ਚੇਤਨਾ ਦੇ ਪਾਸਾਰ 361
—ਡਾ. ਗੁਰਵਿੰਦਰ ਕੌਰ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਸੰਬੰਧੀ ਪੀਐਚ.ਡੀ. ਪੱਧਰ 'ਤੇ ਹੋਇਆ ਖੋਜ ਕਾਰਜ : ਇਕ ਸਰਵੇਖਣ 367
—ਡਾ. ਹੀਰਾ ਸਿੰਘ
- ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਵਿਚ ਪਾਣੀ ਦਾ ਸੰਕਲਪ 381
—ਡਾ. ਰੂਪਿੰਦਰ ਕੌਰ
- ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ 'ਸਿੱਧ ਗੋਸਟਿ' ਦਾ ਪੀਮ-ਵਿਗਿਆਨਕ ਅਤੇ ਵਿਧਾਰਤ ਅਧਿਐਨ 392
—ਡਾ. ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਕਲਸੀ

ਅੰਤਿਕਾ :

ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਸਭਿਆਚਾਰਕ ਸੰਕਟ ਤੇ
ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦਾ 550 ਸਾਲਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਉਤਸਵ
—ਗੁਰਭਜਨ ਗਿੱਲ

403



ਸੰਪਾਦਕ

ਜਗਤ ਗੁਰੂ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀਆਂ ਸਿੱਖਿਆਵਾਂ ਤੇ ਜੀਵਨ ਅਨੁਭਵ ਸਾਡੇ ਸਮੇਂ ਦੇ ਸਭ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਲਾਹੌਰੰਦ ਹੈ। ਮਾਇਆ ਵਿਚ ਰੁੜ੍ਹਦੀ ਜਾਂਦੀ ਖਲਕਤ ਤੇ ਨੈਤਿਕ ਕਦਰਾਂ ਕੀਮਤਾਂ ਤੋਂ ਟੁੱਟੀ ਜਵਾਨੀ ਨੂੰ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਬਾਣੀ ਦੇ ਲੜ ਲਾ ਕੇ ਹੀ ਬਚਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਦੇ 550 ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੂਰਵ ਤੇ ਸਾਰੇ ਪੰਜਾਬੀ ਤੇ ਸਿੱਖ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਅਰਦਾਸ ਸਾਕਾਰ ਹੋਈ ਹੈ। ਹੁਣ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ [REDACTED] ਸਥਾਨ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਭਾਰਤੀ ਸੰਗਤਾਂ ਕਰ ਸਕਣਗੀਆਂ। ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ, ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ (ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ, ਪੰਜਾਬ) ਦੀ ਰਹਿਨੁਮਾਈ ਹੇਠ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ 550 ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੂਰਵ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਸਮਾਗਮ ਕਰਵਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਸੇ ਲੜੀ ਵਿਚ ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ ਦੁਆਰਾ ਸੰਪਾਦਿਤ ਪੁਸਤਕ “ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੰਤਨ” ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਪਿੱਛਲੀ ਇਕ ਸਦੀ ਵਿਚ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਬਾਣੀ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਚਿੰਤਨ ਨੂੰ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਜਿੱਥੇ ਵੱਡੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਚਿੰਤਕਾਂ ਦੇ ਖੋਜ ਪੱਤਰ ਦਰਜ ਹਨ, ਉਸਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਸਮਕਾਲੀ ਨੌਜਵਾਨ ਖੋਜਾਰਬੀਆਂ ਦੇ ਕਾਰਜ ਨੂੰ ਵੀ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਇਤਿਹਾਸਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਲਈ ਮੈਂ ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ ਹੁਰਾਂ ਨੂੰ ਮੁਬਾਰਕਾਂ ਭੇਂਟ ਕਰਦਾ ਹਾਂ।

ਸ. ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਰੰਗਾਵਾ
ਕੈਬਨਿਟ ਮੰਤਰੀ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ



ਸਰਬੱਤ ਦਾ ਭਲਾ
ਚੈਰੀਟੇਬਲ ਟਰੱਸਟ (ਰਜਿ.)
4177, ਅਰਬਨ ਇਸਟੇਟ, ਫੇਸ 11
ਪਟਿਆਲਾ, ਪੰਜਾਬ, ਇੰਡੀਆ